

**IN THE COURT OF ARBITRATION FOR SPORT**

**FLOYD LANDIS**

)

)

Appellant,

)

)

**V.**

)

**CAS 2007/A/1394**

)

**UNITED STATES ANTI-DOPING AGENCY** )

)

Respondent.

)

\_\_\_\_\_ )

**WITNESS STATEMENT OF CHRISTIANE AYOTTE**

I, Professor Christiane Ayotte, of 531, boul. des Prairies, Laval, Québec, Canada will say as follows:

**Introduction**

1. I am Professor at the INRS - Institut Armand-Frappier and I am head of the WADA-accredited Laboratory in Montréal, Canada ("the Montréal Laboratory"). The Montréal Laboratory, created for the 1976 Olympic Games, was first accredited by the IOC and major International Federations and is now accredited by the World Anti-Doping Agency ("WADA") to carry out the analysis of blood and urine samples in order to detect the presence of prohibited

substances and methods in the Prohibited List. It is also an accredited testing laboratory found to comply with the requirements of the norm ISO:IEC 17025:2005 by the Standards Council of Canada (Bureau de normalisation du Québec). As a laboratory that is regularly audited as part of the IEC:ISO 17025 and WADA audit and accreditation process, I am very familiar with that process. As my curriculum vitae (Exhibit 1) shows, I have been involved in anti-doping work since March 1984.

2. The Montréal Laboratory conducts approximately 15,000 doping control tests per year. It is appointed by the National Anti-Doping Organization for the Canadian domestic program (appr. 3,000 tests, 21%), by international testing authorities and by North American professional sport organizations, not signatories to the WADA Code (50% of our tests). The Laboratory received last year around 50 samples from the WADA out-of-competition testing program (0.31% of our tests).

3. The Montréal Laboratory utilizes routinely the combination of GC/MS and GC/C/IRMS techniques for the detection of prohibited “natural”/endogenous steroids such as testosterone, nortestosterone and their precursors.

4. My experience in the specific field of the detection of “natural”/endogenous steroids is as follows: I have directed research on the identification of characteristic metabolites of testosterone precursors and GC/MS and GC/C/IRMS profiling of urinary steroid metabolites. I have presented lectures, was invited to write book chapters and papers and to present our work on that topic in national and international forums. I am a member of WADA’s working group on the endocrinological module (urinary steroid profiling) of the Athlete’s passport (with Cologne scientist), of the working group responsible for drafting the technical document related to

guidelines for the detection of endogenous anabolic androgenic steroids and drafting the said document.

5. My knowledge of the World Anti-Doping Code International Standard for Laboratories (version 4) comes from my participation to its draft, since I was a member of the Laboratory Committee and Health Research & Medicine Committee of WADA at that period during which we also adopted related technical documents (criteria for identification, chain of custody, laboratory documentation package). My knowledge of the technical document, TD2004EAAS Reporting and Evaluation guidance for testosterone, epitestosterone, T/E ratio and other endogenous steroids, comes from the leadership that I exercised in its draft.

6. I have extensive experience in reviewing documentation supporting adverse analytical findings reported by other accredited laboratories. In my capacity of scientific expert for the International Association of Athletic Federations (IAAF) since 1995, I have reviewed and provided objective opinions on certainly more than one hundred cases, several of which involved an elevated T/E value and an IRMS analysis. I have experience in analysing longitudinal studies i.e. individual steroid profiles and since the inclusion of IRMS analyses, in evaluating evidences provided by that confirmatory technique.

7. I have on multiple occasions, provided objective opinions and witness statements in cases arising from findings reported by other accredited laboratories, most often in my capacity of scientific expert for the IAAF but also on some occasions, for other international organizations, and as a panel-appointed expert.

8. In this witness statement, I have been asked to give an opinion in connection to the adverse analytical finding reported by the Laboratory in Paris, LNDD for urine sample 995474

provided during the Tour de France and to comment on specific issues raised in the athlete's defence. In order to do so, USADA forwarded me hard or electronic copies of the documents produced for the AAA Arbitration last year and for the purpose of this appeal before CAS. I also heard in part, and read the transcript of the opinions of the athlete's experts. The entire list would be too lengthy. Incidentally, in my experience, the amount of technical documentation requested and provided by the Laboratory in Paris is unprecedented and exceeds by far what is described in the International Standard and Technical Document TD2003LDOC. The Laboratory's documentation packages provide all the information that a laboratory was required to produce under TD2003LDOC. Furthermore, not all of the additional documents were useful to appreciate the findings reported.

9. Having reviewed the documentation packages provided by the laboratory, I concluded that the adverse findings were reported on good scientific and technical grounds, that the results of the GC/MS and GC/C/IRMS were coherent, that the IRMS results presented were of high quality, reliable and were consistent with the exogenous origin of 5 $\alpha$ -androstanediol and also of androsterone, metabolites of testosterone-related steroids. I will explain why in the following paragraphs.<sup>1</sup>

10. The technical document TD2004EAAS recommends to submit to the IRMS analysis the samples with T/E values greater than 4 and further indicates that "the results of the IRMS analysis and/or the steroid profile shall be used to draw conclusions". The same is found in the WADA Prohibited List. The laboratory in Paris has chosen the IRMS as the confirmatory

---

<sup>1</sup> In the previous hearing, I testified at length regarding the laboratory's finding of an elevated T/E ratio in Sample 995474. I understand that T/E ratio is not an issue in this appeal and so I will not discuss it further here.

method for T/E values shown to be greater than 4 from the screening assay and consequently, their best efforts are directed there. Although T/E ratio is typically used as a less expensive method to screen for suspicious samples, the International Standard and Technical Document do not require any T/E ratio analysis before a laboratory initiates IRMS.

11. With regards to the IRMS confirmatory analyses: one aliquot of urine sample 995474A was prepared and analysed on July 22 and 23 along with a negative control, the *Blanc urinaire* – a well characterised blank urine sample. Typically, the urinary steroid metabolites present in the conjugated form are hydrolysed, extracted from the urinary matrix and converted to acetates. The mixture is further separated in three fractions to which a standard, androstanol is added. The fractions containing the purified acetylated steroids are dried and solubilised in hexane. Each will be firstly analysed by GC/MS in the full scan mode to verify the purity of each peak, to adjust the concentration and confirm the identity of the analytes, i.e., androsterone, 5 $\alpha$ -androstanediol, etiocholanolone and 5 $\beta$ -androstanediol and two reference endogenous steroids, 11-ketoetiocholanolone and pregnanediol. A sample containing authentic standards of the six metabolites as well as the standard, androstanol is analysed to confirm identity and relative retention times (Mix Acétate)<sup>2</sup>.

12. The GC/C/IRMS sequence of analyses included a stability check, the injection of calibration standards (Mix cal IRMS) and sequential injections of each fractions from the blank and from sample 995474. A Mix Cal Acétate standard sample was injected before and after the

---

<sup>2</sup> The GC/C/IRMS instrument converts the analytes into CO<sub>2</sub> which is analysed by the mass spectrometer. Consequently, the analytes can no longer be identified formally that is why the GC/MS analysis is required.

Athlete's sample to verify instrument accuracy and stability. The same process was repeated on August 3, 2006 for the confirmation analyses of the B-sample.

13. I have reviewed all the results and found them to be very consistent, the difference between the delta  $^{13}\text{C}$  values of the target metabolites and the reference steroids being the same in both samples, considering the normal variation expected from such measurements. The metabolites were correctly and fully identified in GC/MS by comparison of diagnostic ions with the authentic standards, as stipulated in the technical document. The IRMS chromatography was good, the peaks well resolved, without interferences. The laboratory acceptance criteria were met, i.e. at least three of the four delta  $^{13}\text{C}$  values measured for the Mix Cal Acetate standard during sample 995474 testing were varying by no more than 0.5 ‰ from their certified value.

14. The laboratory included with each GC/C/IRMS run as a positive control, a mixture of certified standards, the Mix Cal Acétate. The exact delta  $^{13}\text{C}$  values of the steroids acetate included (androstanol, etiocholanolone, androsterone and 11-ketoetiocholanolone) are known, having been certified by Eurofins, an external laboratory. The delta  $^{13}\text{C}$  values of those steroids vary from the high -16.3 to the low -33.8, covering the range of values expected in an athlete's urine sample (normal/endogenous or "positives"). The laboratory keeps record of the values obtained throughout time; the data provided over a period of several months during which samples 995474 A and B were analysed (75 measurements) shows variations of less than 0.2 ‰. In my opinion, the Mix Cal Acétate is an adequate positive control for the measurement of delta  $^{13}\text{C}$  values of testosterone (or related steroids) metabolites: i) all the relevant markers are present in the negative control, the blank urine ("negative values"); ii) the exact delta  $^{13}\text{C}$  values of the steroids, also metabolites, present in the Mix Cal Acétate, are known (certified reference material). There is nothing more to gain from the inclusion of another urine control with delta

values for the various metabolites varying from the reference steroids by more than 3 units. The measurement of delta <sup>13</sup>C values is unlike analysis for a prohibited substance (e.g., stanozolol) where the substance is absent in a normal urine sample. For the purpose of formal identification of the metabolites by GC/MS, the laboratory utilizes another positive control, the Mix Acétate, that does contain all the metabolites, as required. In my opinion, the controls used by LNDD in analysing samples in the IRMS method satisfy all requirements of ISO:IEC 17025 and the Internal Standard.

15. The laboratory also provided the data of the repeated analysis of a mixture of characterised alkanes (Mix Cal IRMS) that is utilised for verifying the precision of the instrument and also, from the repeated testing of a blank urine sample.

16. I have also been asked to comment on specific issues related to the independence of WADA-accredited laboratory personnel, the chain of custody record, mistakes in the documentation packages as identified by the Athlete, to the procedures employed by the laboratory in Paris, the ISO 17025 accreditation, compliance with the International Standard and the WADA Technical Documents. I will address each one in turn.

17. With regards to my “independence” as a director of a WADA-accredited laboratory: while I agree that I have never testified directly in support of an athlete challenging test results, trying to imply that I would remain silent and voluntarily support wrong results is simply absurd and contradicts my actions. I will get involved during the result management process and this is what I have been doing for the IAAF for example, for several years. I have always provided objective opinions on laboratory findings and there are instances where I have not recommended further actions, going “against” a laboratory. I am not afraid of challenging publicly WADA’s

positions when I disagree and was never threaten by WADA to lose testing or accreditation. Had I not strongly believed that the Athlete's sample in this case should be reported as an adverse analytical finding, I would never have agreed to testify. Further, in providing testimony in this case or any other case, I only express my honest opinions on topics about which I am asked to testify regardless of whether they are favorable or unfavorable to another laboratory.

18. With regards to mistakes present in the laboratory documentation packages: I was asked to review the content of the athlete's "exhibit 49". I have also read the responses and explanations provided by the laboratory director. First, several entries were wrongfully listed as mistakes; the documentation was not understood. Second, the true mistakes remaining, although regrettable, were mostly typographical and present in summaries prepared manually. The traceability and the direct link between the original sample and the analytical data were never lost. Moreover, none of those mistakes could have impacted let alone caused the IRMS positive results.

19. With regards to the chain of custody and the compliance with technical document TD2003LCOC: the purpose of the chain of custody requirement is to confirm the security of the specimens. Chain of custody does not have to be a single document. I was able from the different documents provided by the laboratory, to follow who had possession of the bottles and aliquots (personnel identified, date, and purpose) or where they were stored, on which instrument they were being processed. The laboratory is a controlled area, and its access is, as should be, restricted to authorised personnel. I have not seen an element that caused me concern over the security of the specimens. As long as each staff person in possession of a sample bottle or aliquot is identified in a document, there is no further requirement for a document that shows the transfer of the bottle or aliquot from one staff member to another. The laboratory's method of



documenting chain of custody would have been reviewed in its IEC:ISO 17025 and WADA International Standard accreditation audit by COFRAC. On the reports that I read from COFRAC, it was noted that the quality management corresponded to the norm and that traceability was satisfactory.

20. With regards to the GC/C/IRMS analysis: I was asked whether it is acceptable to i) interrupt the injection sequence, repeat injections, overwrite files; ii) to perform “manual integration and baseline determination” of analytical data. With regards to sample 975474, I was told that the A sample injection sequence was interrupted between the last injection of the sample and the second injection of the Mix Cal Acetate. For the B Sample, the sequence was interrupted between the first injection of the Mix Cal Acetate and the injection of the blank urine and the Athlete’s sample because they were not ready for injection at that time. Neither interruption is a problem. There is no prohibition against sequence interruption, indeed this occurs frequently in all laboratories. The interruptions in this case in no way compromised the reliability of the results.

21. With regards to the repeat injections and overwriting files that, I understand, occurred during the April 2007 analysis of the Athlete’s other Tour samples, this is occurring, necessary and acceptable when the instrument is being set up for the analysis of the specimens. The purpose of the many preparatory steps is to ensure accurate test results. The analyst will verify for example, that the injector liner is clean, properly conditioned, that the GC column is good, and that the instrument functions correctly. The stability will be checked and if acceptable, the next step will be to inject verification standards. When the analyst notes unsatisfactory performances during those checks, the problem should be fixed, some maintenance could be necessary, and the verification steps will be repeated until target performances are attained (in

Paris as in Montréal). Only then should the athlete's samples, negative and positive controls be processed. There is no requirement or need to keep track and record all the files acquired for the verification and preparation steps.

22. Once the data has been acquired by the instrument, the role of the analyst (in Paris as in Montréal) is to verify that the automatic treatment of the results was adequate. If that automatic process was incorrect, the analyst manually re-processes peaks; that is not only acceptable but necessary. The software could have chosen the wrong peak, or performed a wrong integration. Different instruments have different operating softwares but most if not all permit manual interventions; some permit background subtraction, others not. Article 5.4.4.4.1.4 applies to changes to reported data. When the laboratory technician is manually integrating baselines, the technician is creating data, not altering records and reports in the computer system. Furthermore, the International Standard and TD2003LDOC do not anticipate that electronic data files will be examined during the review of an adverse analytical finding. In my more than twenty years experience with anti-doping laboratories, this is the first time that I have ever heard of this being done.

23. I was asked whether the laboratory in Paris deviated from its own procedure, since for some IRMS runs, the delta  $^{13}\text{C}$  value of androstanol when added to the samples as a standard, was more than  $\pm 0.5\%$  from the certified, true value. Having consulted their procedure, it is clear that androstanol, which is added after the derivatization step and prior to the analysis, is utilized to calculate the relative retention times of the different peaks and to permit identification of the other analytes / steroids of interest. Since it elutes early and in a region of the chromatogram where several peaks are present, there are interferences and true delta values are more difficult to obtain. That is not a concern, since its purpose is to be an anchor for retention times. The

crucial metabolites, those on which the laboratory relies to form its decision, elute in a much cleaner region and can be measured without interferences. Incidentally, we also utilize androstanol as the reference for calculating the relative retention times.

24. With regards to “violations” of the International Standard, I was asked whether the presence of matrix interferences in individual chromatograms constitute a violation of the ISL. My answer is no. The International Standard provides general guidelines on several parameters that must form part of the validation of a given method, one of which is matrix interference (sections 5.4.4.1 and 5.4.4.2). The method developed must be specific “and avoid interference in the detection of prohibited substances... by components of the sample matrix” or for threshold substances, it “must limit interference in the measurement of the amount of prohibited substances... by components of the sample matrix.” Once that is done, since we are dealing with urine samples not “controlled”, interferences may show up in a given specimen and that does not constitute a violation of the ISL. I do not see interference in the measurement of the delta  $^{13}\text{C}$  values of the Fraction 3 metabolites in Sample 995474.

25. I was asked to clarify the IRMS “positivity” criteria described in the technical document TD2004EAAS. The relevant section is as follows:

The results will be reported as consistent with the administration of a steroid when the  $^{13}\text{C}/^{12}\text{C}$  value measured for the metabolite(s) differs significantly i.e. by 3 delta units or more from that of the urinary reference steroid chosen. In some *Samples*, the measure of the  $^{13}\text{C}/^{12}\text{C}$  value of the urinary reference steroid(s) may not be possible due to their low concentration. The results of such analyses will be reported as “inconclusive” unless the ratio measured for the metabolite(s) is below -28‰ based on non-derivatized steroid.

Our intent in drafting this document was to state that the administration of a “natural” testosterone-related steroid was supported by the measurement of a delta  $^{13}\text{C}$  value for one or several metabolites, depending on the situation, that differed significantly from that of the

endogenous reference steroid chosen. We also indicated that a difference of 3 delta units was considered to be significant (without considering the uncertainty of the measure). Depending upon i) the nature of the steroid taken (DHT, testosterone, DHEA or androstenedione); ii) the mode of administration (oral, injection, topical); iii) the timing of the administration vs. the collection of the sample; iv) individual differences in metabolism, only one or more metabolites can be altered. For example, only the 5 $\alpha$ - androstanediol and androsterone will be influenced by DHT, and not to the same extent. Consequently, the differences of 3.5 and 6 ‰ measured between androsterone and 5 $\alpha$ -androstanediol and their respective reference steroid supported the reporting of an adverse analytical finding and would have also been reported by the Montréal laboratory. Finally, concerning the last two sentences which I have quoted from the Technical Document, when the endogenous reference steroids are present in an amount too low to permit a reliable determination of their delta value, the results are considered as being inconclusive, unless the delta <sup>13</sup>C value of one or more diagnostic metabolite is below -28 ‰ (underivatized), a value which standing alone so exceeds the range of values normally measured for metabolites arising from natural, endogenous pathways, it is considered consistent with an exogenous origin. Absolute delta <sup>13</sup>C values vary in different individuals; in a given individual, a value of -25 may be consistent with an exogenous origin when the reference steroids are at -18, while it can be perfectly normal for another one. That is why the difference in the delta values of the metabolites and the other urinary steroids is considered first.

26. The procedures employed by the laboratory in Paris, and particularly procedure EC-31 (IRMS) with extraction procedure M-EX-24 and GC/MS analysis procedure M-AN-52 and GC/C/IRMS analysis procedure M-AN-41, are under the scope of their ISO: IEC 17025 accreditation. Accordingly, COFRAC, the national accreditation body, confirms that the

laboratory has appropriately validated its methods and its procedures and they comply with ISO:IEC 17025 and the International Standard. The laboratory is accredited for *les analyses de contrôle du dopage humain*” en application du référentiel ISL et documents rattachés annexes publiées par l’AMA (collaboration ILAC/WADA). The laboratory procedures were audited by an independent body, and were found to comply. The report notes that (my translation from French): i) the competence of the laboratory personnel, its very good knowledge of the methods, know-how and knowledge of mass spectrometry, their extensive training record; ii) that the quality management complies with the norm, traceability is satisfactory; iii) that the number of instruments was appropriate as well as their quality; iv) that the IRMS method was well controlled; v) that the criteria for identification were conform to WADA requirements; vi) that the laboratory had highly satisfactory results in the WADA proficiency tests. They also noted the difficult manual process for saving and archiving results acquired on the IRMS instrument that requires dismantling and replacing the hard drive; however, this is a laboratory efficiency issue and does not affect the reliability of results.

In conclusion, it is my opinion that the IRMS results reported by the Laboratory in Paris are conclusive evidence of the administration of a testosterone-related steroid.

I declare under penalty of perjury of the laws of Québec and New York that the foregoing is true and accurate. This statement was signed on March 7, 2008, in Laval, Québec, Canada.

A handwritten signature in cursive script, appearing to read 'Ayotte'.

Christiane Ayotte

## Exhibit 1

### CURRICULUM VITAE

Name: AYOTTE, Christiane  
Occupation: Professor  
Director of the Doping Control Laboratory  
INRS-Institut Armand-Frappier  
531, boul. des Prairies, Laval, Québec H7V 1B7  
Telephone : (450) 686-5442  
Mobile phone : (514) 867-8473  
Email address: [christiane.ayotte@iaf.inrs.ca](mailto:christiane.ayotte@iaf.inrs.ca)

### ACADEMIC QUALIFICATIONS

Université de Montréal, Ph.D. in Organic chemistry (1983)

### POSTDOCTORAL STUDIES

1983-1985 Institut national de la recherche scientifique (INRS-Santé)

### DIRECTION OF MASTER DEGREE THESIS

- Stéphane Lapointe : “ Effets de la contamination microbienne sur la stabilité des androgènes en milieu urinaire” (1998) Codirecteur : Prof. Michel Sylvestre
- Jean-François Lévesque : “ Sur l’importance clinique de l’excrétion des stéroïdes sulfoconjugués dans le contrôle antidopage” (1998) Codirecteur : Prof. Alain Fournier
- Marilyn Cléroux : “ Identification des métabolites de la nortestosterone et de précurseurs par GC/C/IRMS” (1999-2002)
- Patrick Bhérer : “Caractérisation des métabolites urinaires de l’androstènedione et de la DHEA administrés par voie orale” (1999-2002) Codirecteur : Prof. Donald Poirier, Université Laval
- Claudiane Guay: “Étude de l’excrétion chez l’humain des métabolites des 19-norstéroïdes provenant de diverses origines” (2000 – 2003)
- Josianne Roy: “Caractérisation de métabolites diagnostiques de la DHEA et validation d’une méthode de détection par GC/MS” (2000 – 2003) Co-directeur: Prof. Donald Poirier, Université Laval
- André Lajeunesse : « Utilisation de la spectrométrie de masse d’isotopes stables pour l’identification des métabolites urinaires de précurseurs de la testostérone », (2000 – 2003)
- Sophie Charbonneau : « Utilisation de la HPLC/MS pour l’analyse des métabolites urinaires de corticostéroïdes chez l’humain », (2001 – 2004)
- Isabelle Robillard-Frayne : « Analyse de la teneur en <sup>13</sup>C des métabolites urinaires de stéroïdes androgènes naturels », (2002 - 2005)
- Julie Gauthier, Caractérisation des métabolites de stéroïdes de contrefaçon produits par cultures d’hépatocytes, (2005 – 2007)

- Julie Gauthier, Caractérisation des métabolites de molécules de contrefaçon par l'utilisation de cultures d'hépatocytes (doctorat 2007 - )
- Nguyen Hai Dang, Détermination des plages de référence des valeurs de delta  $^{13}\text{C}$  des stéroïdes androgènes urinaires chez l'humain (doctorat 2007 - )

#### POSTDOCTORAL TRAINEE

Paule Émilie Groleau, Purification et caractérisation par spectrométrie de masse de l'érythropoïétine urinaire (2005 – 2007)

#### CURRENT GRANTS (in the field of doping control)

- C. Ayotte, M. Ueki and W. Schanzer: Project: Analysis of testosterone and precursors metabolites in human urine by GC/C/IRMS: a comparative inter-laboratory study (2001-2004).
- C. Ayotte and W. Schanzer, Excretion of 19-norsteroids from consumption of pork meat and offal: combined GC/MS and GC/C/IRMS analysis (2001-2003)
- C. Ayotte, P. Ayotte, D. Cyr, D. Poirier, Characterisation of chemical and pharmacological properties of new steroids related to doping of athletes (2 years: 2005-2006)
- C. Ayotte, A. Fakirian, W. Schanzer, H. Geyer, U. Flenker, Determination of the origin of low urinary levels of 19-norandrosterone by GC/C/IRMS (2006)
- C. Ayotte, P.É. Groleau and P. Desharnais, Purification of EPO in urine samples prior to detection by Isoelectric focussing (2007)
- C. Ayotte, P.É. Groleau "Development of detection method of hydrolysed rapid-acting insulin analogues in human urine by ion trap mass spectrometry", 2008

#### INRS DOPING CONTROL LABORATORY

Laboratory accredited by the International Olympic Committee, International Federations and World Anti-Doping Agency since 1976, it is compliant with the norm CAN-P-4E ISO/IEC 17025:2005 (Standard Council of Canada laboratory no. 413). The laboratory employs twenty-five professionals, research assistants, associates, universities and college trainees. National and international sport organizations are utilizing the expertise and analytical services of the INRS laboratory: the Canadian Centre for Ethics in Sport, professional leagues MLB, NBA, NHL, MLS, and international federations, ITF, IAAF and FINA. Around 15,000 samples are analyzed for the presence of prohibited drugs and medications.

#### REVIEWER

Scientific papers and Applications for funding

#### COMMITTEES AND COMMISSIONS OF NATIONAL AND INTERNATIONAL BODIES



- International Association of Athletic Federation (IAAF):
  - Scientific Advisor / Member of the IAAF Doping Commission, 1995 –
- World Anti-Doping Agency (WADA):
  - Member of the EPO Working group (2008 –
  - Member of the Working group “Athlete’s passport: endocrinological module” (2008-
  - Member of the Working group in charge of reviewing some technical documents
  - Member of the WADA Health, Research and Science committee (2000 - 2004)
  - Member of WADA Working Group on Harmonization and Accreditation of Laboratories (2001 - 2004)
  - Member of the WADA Harmonisation and Standardisation Committee (May to November 2000)
- International Olympic Committee (IOC):
  - Invited Member of the IOC Medical Commission during the Salt Lake City Olympic Games (2002)
  - Member of the IOC Sub-Commission Working Group on IRMS Criteria (2001)
  - Member of the Working Group on Protocols Harmonization of the IOC sub-commission Doping and Biochemistry of Sport (March 1996 –1998)
  - Elected representative of IOC accredited laboratories, to the IOC sub-commission Doping and Biochemistry of Sport (April 1995 - April 1996)
- Canada:
  - Member of the Evaluation Committee of IRSST (Bourses d’études supérieures), 2005, 2006, 2007
  - Member of RCMP Revision Committee for Anti-Doping Policy (2005)
  - Member of the Expert Committee “Prévention du dopage au hockey mineur québécois (2004)
  - Member of the Jury – Prix du Québec Wilder-Penfield (2002)
  - Chair of the Jury – Prix du Quebec Wilder-Penfield (2003)
- Québec :
  - Membre de l’Ordre des Chimistes du Quebec (1982 –

### HONOURS and AWARDS

- Medal of Honour of the Canadian Medical Association, 2006
- Honorary President - Forum provincial “ Carrière en chimie ”, Université Laval, 2006 and 1998
- Honouree – Collation des grades, Faculté des arts et des sciences, U. de Montréal, 2004
- Honorary president – National Conference on Doping in Sports, Canada, February 2001
- Scientist of the Year 1999 – Société Radio-Canada (Les Années-lumière)
- Week’s personality – La Presse (January 2000)
- Women Honouree – Businesswomen in Action committee, Board of Trade of Metropolitan Montreal, May 2000
- Membre du Cercle d’excellence de l’Université du Québec, August 2000

## MEETINGS, WORKSHOPS AND ROUND TABLES

- Training Workshop :
  - ILAC/WADA Auditors, Montréal, 2004 - 2007
  - Network “Intervenants – présentateurs”, Anti-Doping Education, RCMP Headquarters, March 2006
  - Trainers Montérégie, November 2005
  - Trainers, Team Physicians LHJMQ, 2005
  - Canadian Doping Adjudicators, 2001, 2004, 2006
  - Canadian Doping Control Officers, 1999, 2001, 2003, 2005, 2007
- International Symposium:
  - 5<sup>th</sup> Annual USADA Symposium on Anti-Doping Science: “Intra-Individual Reference Ranges: Implications for Doping Control”, Lausanne 2006 (Invited Speaker)
  - "Follow-up Meeting on Intra-Individual Reference Ranges: Implications for Doping Control" in Emory Conference Center, Atlanta, Georgia, U.S.A. February 13-15, 2007 (Invited)
  - 2006 IAAF World Anti-Doping Symposium, Effectiveness of the Anti-Doping Fight, Lausanne (Invited Speaker and Scientific Organizer).
  - Symposium WADA/CCES Food Supplement, Montréal, May 2004
  - Conference: “Oxygen transport enhancing agents and methods”, Atlanta, USA, October 2002
  - IAF International Seminar, From a Great Past to an Even Brighter Future Women’s Athletics on the Eve of the New Millennium, Granada (1998)
  - International Research Symposium and Consensus Conference, USOC, San Diego, January 1997.
  - IAF Seminar 1995, “Harmonisation of Doping Issues in the IAAF”, Paris 1995
  - Cologne Workshop on Dope Analysis, Cologne, 1990-
  - 4<sup>th</sup> World Conference on anti-doping in Sport, London, September 1993
  - Canadian representative on the Research Working Party of the Monitoring Group of the Anti-doping Convention, Council of Europe, Second Meeting, Strasbourg, December 1992, and Third Meeting, Paris, April 1993.
- Public Activities
  - Bar/café des sciences des Années-lumière/Québec Sciences, Montréal, September 2004
  - Bar des sciences du Cégep St-Laurent, September 2004
  - Round Tables: « Sciences et médias, avons-nous l'heure juste? », Café scientifique – Les 24 heures des sciences, Cégep Montmorency, mai 2006
  - Table ronde : «Les défis du sport d’aujourd’hui », Dopage, drogues, sports et les jeunes, Forum mondial drogues et dépendances – Enjeux pour la société, Montréal, 24 septembre 2002.
  - Table ronde: “La science a-t-elle mauvaise presse auprès des jeunes? » 14e Colloque de l’Association pour la recherche au collégial, Collège Bois-de-Boulogne, mai 2002.
  - Table ronde : Les défis du sport : en quête d’excellence et d’intégration sociale, Journée Canada – France, Parlement du Canada, mai 2001.

- Journée « Les filles et les sciences, un duo électrisant ! », École de technologie supérieure, février 2001

### TESTIMONIES AND EXPERTISE

- Hearings and Arbitration of national and international sport organizations (CAS, IAAF, Canada, USATF, AAA): Expert witness (US Anti-Doping Agency, IAAF, IWF, Australian Olympic Committee, FINA, USA Track & Field, Athletics Canada, CCES, Norwegian Confederation of Sports, USA Swimming, IPC and others).
- Member of an ATP (Association de Tennis Professionnel) Hearing Panel (01/1997).
- Coroner inquiry (Death of hockey player J. Kordic).
- Criminal Court (Anabolic steroid importation and traffic).

### FORMATION AND EDUCATION: CONFERENCES AND WORKSHOPS

- Canadian Athletes
- Doping Control Officers (CCES)
- Arbitrators
- Sport Physicians
- Police forces: Organised crime inquiries, prevention of drug use
- Trainers and coaches
- Sport specialists
- Hockey Québec : Stage d'entraîneurs de niveau avancé
- High school and Cegep students
- University students: kinesiology, sport education, science

### BOOK CHAPTERS

C. Ayotte, Testing for Anabolic Agents, in Pharmacology, Doping and Sport: A Complete Guide for Athletes, Coaches, Physicians, Scientists and Administrators, Taylor and Francis publ., Jean Fourcroy ed (submitted December 2007)

C. Ayotte, Drugs and Drug Testing, in International Encyclopedia of Women & Sports, Berkshire Reference Works and Macmillan Reference (invited), K. Christensen, A. Guttmann and G. Pfister eds., Macmillan Reference USA , Vol. 1 p. 338-343 (2001)

### PUBLICATIONS (invited)

1. AYOTTE, C., GOUDREAULT, D. et CHARLEBOIS, A.: Testing for natural and synthetic anabolic agents in human urine. J. Chromatogr.-Biomed. Appl., 687 (1), 3-25 (1996) (Special issue *in memoriam* M. Donike).
2. AYOTTE, C.: The integrity of urine samples: the effects of temperature and bacteria on the validity of the analytical result. Proceedings of the IAF Seminar 1995, Paris, France, October 10-11, 1995, in “ Harmonisation of Doping Issues in the IAAF ”, p. 127-138 (1997).

3. AYOTTE, C.: Evaluation of elevated testosterone/epitestosterone values in athletes' urine samples, IAF New Studies in Athletics, Vol. 12 (2-3) September 1997.
4. AYOTTE, C.: Doping: Different conditions, Concerns and Dangers for Women, Official proceedings, IAF International Seminar, From a Great Past to an Even Brighter Future Women's Athletics on the Eve of the New Millennium, Granada (1998) p.47.
5. AYOTTE, C., and GOUDREAULT, D.: The detection of new synthetic drugs in athletes' urine samples. Journal of Toxicology, Toxin Reviews, Special Issue on Doping in Sports: Current Issues, 18 (2), 113-123 (1999).
6. AYOTTE, C.: Nutritional supplements and doping controls, IAF New Studies in Athletics 14(3), 37 (1999).
7. AYOTTE, C.: The significance of 19-norandrosterone findings in athletes' urine samples, (review), Br J Sport Med; 40 (Suppl.): i25-i29 (2006)
8. AYOTTE, C.: Suivi des profils de stéroïdes urinaires dans le contrôle du dopage des sportifs, Revue francophone des laboratoires, no. 401 (avril 2008) accepté pour publication.

#### PUBLICATIONS (IN THE FIELD OF DOPING CONTROLS)

1. MASSE, R., AYOTTE, C. and DUGAL, R.: Studies on anabolic steroids.1. Integrated methodological approach to the gas chromatographic mass spectrometric analysis of anabolic steroid metabolites in urine. J. Chromatogr., 489, 23-50 (1989).
2. MASSE, R., BI, H., AYOTTE, C. and DUGAL, R.: Studies on anabolic steroids.2. Gas chromatographic/Mass spectrometric characterization of oxandrolone urinary metabolites in man. Biomed. Environ. Mass Spectrom., 18, 429-438 (1989).
3. MASSÉ, R., AYOTTE, C., BI, H. et DUGAL, R. : Studies on anabolic steroids. 3. Detection and characterization of stanozolol urinary metabolites in man by GC/MS. J. Chromatogr. Biomed. App., 497, 17 (1989).
4. GRAVEL, D., FARMER, L. and AYOTTE, C.: Photosensitized cleavage of  $\beta$ -phenylthio alcohols: a synthetically useful indirect redox cleavage of the olefinic bond. Tetrahedron Letters, 31, 63 (1990).
5. LAL, S., VASAVAN NAIR, N.P., THAVUNDAYIL, J.X., TAWAR, V., GUYDA, H. and AYOTTE, C.: The effect of methyltestosterone on the growth hormone response to the dopamine receptor agonist, apomorphine. Prog. Neuropsychopharmacol. biol. psychiatr., 15, 263 (1991).
6. MASSÉ, R., BI, H., AYOTTE, C., DU, P. GÉLINAS, H., and DUGAL, R.: Studies on anabolic steroids.5. The sequential reduction of methandienone and structurally related steroid

- A-ring substituents in human. A GC/MS study. *J. Chromatogr., Biomed Appl.*, 562, 323-340 (1991).
7. GAREAU, R., BRISSON, G.R., AYOTTE, C., DUBÉ, J. et CARON, C.: Erythropoietin doping in athletes: possible detection through measurement of von Willebrand factor and D-dimer activity? *Thrombosis & Haemostasis*, 68, 481-482 (1992).
  8. GAREAU, R., GAGNON, M.G., AYOTTE, C., CHÉNARD, C. and BRISSON, G.R. : rHuEPO increases urinary excretion of fibrin degradation products in haemodialysed patients. *Thrombosis and Haemostasis*, XX, 373-374 (1993).
  9. ADAM, A., AYOTTE, C., GERVAIS, N., PANOYAN, A., DELAHAUT, P., BÉLIVEAU, L., and ONG, H.: Detection of Clenbuterol Residues in Hair. *Analyst*, 119, 2663 (1994).
  10. LI, F., COOPER, S.F., CÔTÉ, M.G. and AYOTTE, C. : Analysis of the enantiomers of bunolol in human urine by high-performance liquid chromatography on chiral AGP stationary phase and identification of their metabolites by gas chromatography-mass spectrometry. *J. Chromatogr.-Biomed. Appl.*, 660, 327-339 (1994).
  11. GAREAU, R., GAGNON, M.G., THELLEND, C., CHÉNARD, C., AUDRAN, M., CHANAL, J.-L., AYOTTE, C., and BRISSON, G.R. : Transferrin soluble receptor : A possible probe for detection of erythropoietin abuse by athletes. *Horm. Metab. Res.*, 26, 311-312 (1994).
  12. PANOYAN, A., DELAHAUT, P., AYOTTE, C., LAMOTHE, P., ONG, H., and ADAM, A.: Detection of clenbuterol in the hair of calves. *J. Agricul. Food Chem.*, 43, 2716 (1995).
  13. ROBINSON, N., TARONI, F., SAUGY, M., AYOTTE, C., MANGIN, P. AND DVORAK J., Detection of nandrolone metabolites in urine after a football game in professional and amateur players: a Bayesian comparison, *Forensic Sci. Int.*, 122, 130 (2001).
  14. C. AYOTTE, J.F. LÉVESQUE, M. CLÉROUX, A. LAJEUNESSE, D. GOUDREAU AND A. FAKIRIAN: Sport Nutritional Supplements: Quality and Doping Controls, *Can. J. Applied Physiology*, 2b, Suppl., S120 (2001).
  15. PIPE, A. AND AYOTTE, C., Nutritional Supplements and Doping, *Clin J Sport Med.* 2002 12(4):245-9. Review
  16. HEBESTREIT, M., FLENKER, U., FUBHOLLER, G., GEYER, H., GUNTNER U., MARECK, U., PIPER, T., THEVIS, M., AYOTTE, C. AND SCHANZER, W., Determination of the origin of urinary norandrosterone traces by gas chromatography combustion isotope ratio mass spectrometry, *Analyst*, 2006, 131 1021-1026.
  17. KOHLER, M., AYOTTE, C., DESHARNAIS, P., FLENKER, U., LUDKE, S., THEVIS, M., FOLKER-SCHANZER, E., AND SCHANZER, W., Discrimination of recombinant and endogenous urinary erythropoietin by calculating relative mobility values from SDS Gels, *Int. J. Sports Med.*, 2007

## PROCEEDINGS

1. MASSÉ, R., AYOTTE, C. et DUGAL, R.: An integrated gas chromatographic-mass spectrometric screening method for anabolic steroid urinary metabolites in man. Proceedings of the International Conference: Developments in analytical methods in pharmaceutical, biomedical and forensic sciences, University of Verona, Italy, Plenum Pub. Co., p. 183, (1987).
2. AYOTTE, C.: Detection and confirmation of Clenbuterol and some  $\beta$ -blocking agents. Recent advances in doping analysis. Proceedings of the 10th Cologne Workshop on Dope analysis, June 7-12, 1992, ed. by M. Donike, H. Geyer, A. Gotzmann, U. Mareck-Engelke, S. Rauth, Edition Sport - Köln, pp 185-196, (1994).
3. AYOTTE, C.: Old doping agent, old method: Pemoline TMS-derivative. Recent advances in doping analysis. Proceedings of the 11th Cologne Workshop on Dope analysis, March 7-12, 1993, ed. by M. Donike, H. Geyer, A. Gotzmann, U. Mareck-Engelke, S. Rauth, Edition Sport - Köln, pp 111-123, (1994).
4. BRISSON, G.R., GAREAU, R. and AYOTTE, C. : Induced haemostatic shift : a possible tool for EPO detection. Recent advances in doping analysis. Proceedings of the 11th Cologne Workshop on Dope analysis, March 7-12, 1993, ed. by M. Donike, H. Geyer, A. Gotzmann, U. Mareck-Engelke, S. Rauth, Edition Sport - Köln, pp 185-190, (1994).
5. GAREAU, R., BRISSON, G.R., AYOTTE, C., AUDRAN, M. and CHANAL, J.-L. : A possible approach to erythropoietin doping detection. In: Blood Samples in Doping Control (P. Hemmersbach and K.I. Birkeland, eds). Proceedings of the Second International Symposium on Drugs in Sports, Lillehammer, Norway, August 29-31, 1993. Oslo: Pensumtjeneste, pp. 141-151 (1994).
6. AYOTTE, C.: Determination of free methyltestosterone in plasma samples. Proceedings of the 12th Köln Workshop on dope analysis, Institut für Biochemie, Köln, Germany, April 9-16, 1994, ed. by M. Donike, H. Geyer, A. Gotzmann, U. Mareck-Engelke, Edition Sport - Köln, pp 81-92, (1995).
7. AYOTTE, C., CHARLEBOIS, A., GOUDREAULT, D., and LÉVESQUE, C.: Improvements of drug detection and analysis by appropriate preparation of the injection port of the chromatograph. Recent advances in doping analysis. Proceedings of the 12th Köln Workshop on dope analysis, Institut für Biochemie, Köln, Germany, April 9-16, 1994, ed. by M. Donike, H. Geyer, A. Gotzmann, U. Mareck-Engelke, Edition Sport - Köln, pp 375-392, (1995).
8. AYOTTE, C., GOUDREAULT, D. and CHARLEBOIS, A.; The integrity of urine samples: the effect of temperature and bacteria on the validity of the analytical results, Proceedings of the Seminar of the International Athletic Foundation, Paris, October 1995.
9. GOUDREAULT, D., et AYOTTE, C.: Investigation of mesterolone urinary metabolites by GC/MS. Recent advances in doping analysis. Proceedings of the 13th Köln Workshop on Dope Analysis, Institut für Biochemie, Köln, Germany, March 13-17, 1995, ed. by M. Donike, H. Geyer, A. Gotzmann, U. Mareck-Engelke, Edition Sport - Köln, pp. 55-80 (1996).

10. AYOTTE, C. and CHARLEBOIS, A.: T/E values : measurements and observations. Recent advances in doping analysis. Proceedings of the 14th Köln Workshop on Dope Analysis, Institut für Biochemie, Köln, Germany, March 17-22, 1996, W. Schänzer, H. Geyer, A. Gotzmann, U. Mareck-Engelke (editors) Sport and Buch Straub, Köln, pp 91-97 (1997).
11. AYOTTE, C., CHARLEBOIS, A., LAPOINTE, S., BARRIAULT, D. and SYLVESTRE, M. : Validity of urine samples : microbial degradation. Recent advances in doping analysis. Proceedings of the 14th Köln Workshop on Dope Analysis, Institut für Biochemie, Köln, Germany, March 17-22, 1996, W. Schänzer, H. Geyer, A. Gotzmann, U. Mareck-Engelke (editors) Sport and Buch Straub, Köln, pp 127-137 (1997).
12. GOUDREAULT, D. and AYOTTE, C.: The identification of fenozolone urinary metabolites, Proceedings of the 16th Köln Workshop on Dope Analysis, Institut für Biochemie, Köln, Germany, W. Schänzer, H. Geyer, A. Gotzmann, U. Mareck-Engelke (editors) Sport and Buch Straub, Köln (1998)
13. LEVESQUE, J.-F. and AYOTTE, CH. : Criteria for the detection of Androstenedione oral administration, Proceedings of the 17th Cologne Workshop on Dope Analysis (1999), p. 169.
14. LEVESQUE, J.-F. and AYOTTE, CH. : The oral administration of DHEA : the efficiency of steroid profiling, Proceedings of the 17th Cologne Workshop on Dope Analysis (1999), p. 213.
15. AYOTTE, C., GOUDREAULT, D., LAJEUNESSE, A., CLÉROUX, M., RICHARD, Y., CHARLEBOIS, A., COUTURE, J. -P. and FAKIRIAN, A.: GC/C/IRMS and GC/MS in "Natural" Steroids Testing, in Proceedings of the 19th Cologne Workshop on Dope Analysis (2001), p. 133.
16. GOUDREAULT, D., BHÉRER, P., LÉVESQUE, J.-F., POIRIER, D. and AYOTTE, C. : Androstenedione metabolism: end of the story ..., in Proceedings of the 19th Cologne Workshop on Dope Analysis (2001), p. 73.
17. AYOTTE, C., GUAY, C., CLÉROUX, M., GOUDREAULT, D. and FAKIRIAN, A., Origin of elevated levels of norandrosterone in human urine: half-truths vs. facts, in Recent advances in doping analysis (10), Proceedings of the 20th Cologne Workshop on Dope analysis, Schanzer W. Geyer H., Gotzmann A., and Mareck-Engelke U. (eds). Sport & Buch Strauß, Cologne, (2002), p. 13.
18. AYOTTE, C., Litigation and Doping Controls: Defending positive findings of endogenous steroids, in Recent Advances in Doping Analysis (10), Proceedings of the 21th Cologne Workshop on Dope Analysis, W. Schänzer, H. Geyer, A. Gotzmann, U. Mareck-Engelke (editors) Sport and Buch Straub, Köln (2003) p. 239.

19. AYOTTE, C., GOUDREAULT, D., CYR, D., GAUTHIER, J., AYOTTE, P., C. LAROCHELLE and POIRIER, D., Characterisation of chemical and hormonal properties of new steroids related to doping of athletes, Proceedings of the Manfred Donike Workshop, 24th Cologne Workshop on Dope Analysis, Cologne, June 2006, p. 151.
20. AYOTTE, C., ROMIGUIÈRE, C., FAKIRIAN, A., FLENKER, U., HEBESTREIT, M., PIPER, T. and SCHANZER, W., The usefulness of GC/C/IRMS in determining the origin of low levels 19-NA: Application to routine analyses, Proceedings of the Manfred Donike Workshop, 24th Cologne Workshop on Dope Analysis, Cologne, June 2006, p. 277.
21. P. DESHARNAIS, P.E. GROLEAU, C. HAMELIN, AND C. AYOTTE, Intermediate neuraminidase activity: a possible link toward suspicious or "effort-like" EPO isoelectric profiles, Proceedings of the Manfred Donike Workshop, 24th Cologne Workshop on Dope Analysis, Cologne, June 2006, p. 435.
22. P.E. GROLEAU, P. DESHARNAIS, C. HAMELIN, AND C. AYOTTE, Purification of EPO from urine retentates prior to IEF, Proceedings of the Manfred Donike Workshop, 24th Cologne Workshop on Dope Analysis, Cologne, June 2006, p. 431.
23. C. AYOTTE, Steroid profiling in anti-doping controls, in Proceedings of the 5th Annual USADA Symposium on Anti-Doping Science: "Intra-Individual Reference Ranges: Implications for Doping Control", Lausanne 2006.
24. C. AYOTTE, Current Anti-Doping Realities. Specific Scientific Issues: Anabolic Androgenic Steroids, in the Book of Proceedings of the 2006 IAAF World Anti-Doping Symposium, Effectiveness of the Anti-Doping Fight, Lausanne 2006.

## OTHER PUBLICATIONS

### Scientific Reports :

- AYOTTE, C., CHARLEBOIS, A., LAPOINTE, S. et SYLVESTRE, M., BARRIAULT, D., Microbial Degradation of Urine Samples Collected in Athletic Drug Testing Programmes, IAF Project 96-3, rapport soumis à International Athletic Foundation, juillet 1997.
- AYOTTE, C., FAKIRIAN A., SAUGY, M., SEGURA, J., Evaluation of Elevated Caffeine Cases, rapport soumis à la fédération internationale d'athlétisme, juillet 1997.
- AYOTTE, C. et GOUDREAULT, D., Report on the Identification of a new doping agent of Russian origin: Bromantan, rapport soumis à la Commission médicale du Comité international olympique, mai 1996
- GUAY, C., GOUDREAULT, D., SCHANZER, W., FLENKER, U., AYOTTE, C., Excretion of norsteroids' phase II metabolites of different origins in human, rapport soumis à l'Agence



mondiale antidopage, 2003

- AYOTTE, C., FAKIRIAN A., SCHANZER, W., FLENKER, U. et UEKI, M., Analysis of testosterone and precursors metabolites in human urine by GC/C/IRMS: a comparative inter-laboratory study, rapport soumis à l'Agence mondiale antidopage, octobre 2004

#### CONFÉRENCES (INVITATION)

1. AYOTTE, C.: Two years of doping controls in Canadian Body Building, General Meeting of the Canadian Body Building Federation. Montréal (septembre 1993).
2. AYOTTE, C.: Approches analytiques utilisées pour la détection d'agents dopants. Conférence : dopage et drogues de rue. Centre hospitalier Ste-Marie, Trois-Rivières (novembre 1993).
3. AYOTTE, C.: Le contrôle du dopage : historique, stratégies analytiques, recherche. Conférence de l'Institut canadien de chimie, Université Laval, Québec, QC, 1er décembre 1994.
4. AYOTTE, C., GOUDREAULT, D. and CHARLEBOIS, A.: Testing for natural steroids. The integrity of urine samples: the effect of temperature and bacteria on the validity of the analytical results. IAF Seminar, Paris, France, octobre 1995.
5. AYOTTE, C., GOUDREAULT, D. and CHARLEBOIS, A.: Testing for natural and synthetic anabolic agents. Department of Pathology, Indiana University, Indiana, USA, October 5, 1995.
6. AYOTTE, C., LAPOINTE, S., CHARLEBOIS, A. and SYLVESTRE, M.: Bacterial contamination of urine samples, USOC International Research Symposium & Consensus Conference, San Diego, USA, January 1997.
7. AYOTTE, C., GOUDREAULT, D. and CHARLEBOIS, A.: About T/E measurements and cases, USOC International Research Symposium & Consensus Conference, San Diego, USA, January 1997.
8. AYOTTE, C.: Athletic Drug Testing, Sigma Xi, McGill Chapter, Université McGill, novembre 1997.
9. FAKIRIAN A. et AYOTTE, C., « La spectrométrie de masse dans les tests de contrôle du dopage sportif », Congrès de la société québécoise de biochimie clinique, novembre 1998.
10. AYOTTE, C.: Doping: Different conditions, Concerns and Dangers for Women, Official proceedings, IAF International Seminar, From a Great Past to an Even Brighter Future Women's Athletics on the Eve of the New Millennium, Granada (1998).
11. AYOTTE, C., Contrôle du dopage sportif: les « suppléments diététiques », Conférence d'ouverture, Colloque étudiant, Université de Sherbrooke (octobre 1999).
12. AYOTTE, C., Drugs stories and nutritional supplements, Workshop of the CCES Doping Control Officers, November 1999.
13. AYOTTE, C., Contrôle du dopage sportif: Médicaments et suppléments alimentaires, Département d'éducation physique, Université du Québec à Trois-Rivières, septembre 2000.

14. AYOTTE, C., Contrôle du dopage sportif: Suppléments diététiques et autres dopes, Colloque de l'enseignement d'éducation physique & science de l'activité physique, Université de Montréal, novembre 2000.
15. AYOTTE, C., Contrôle du dopage sportif: point de vue du chimiste, 3e Symposium de chimie, Université de Montréal, février 2001.
16. AYOTTE, C., Trends in Drug testing: Nutritional Supplements and « Natural » substances, The Inter-Hospital Medical Biochemistry Seminar, McGill University Health Centre, Montreal Children's Hospital, February 6, 2001.
17. AYOTTE, C., Les agents dopants: médicaments, compléments alimentaires et autres, Dopage chez les jeunes sportifs au Canada, 23 février 2001.
18. AYOTTE, C., Tendances en dopage sportif: Compléments alimentaires et substances naturelles, Colloque de formation de l'Association québécoise des médecins du sport, Ville de Bécancour, 5 mai 2001.
19. AYOTTE, C., Testing for Natural and Synthetic Anabolic Agents in Human Urine, 84th CSC Conference and Exhibition, Symposium Analysis of Biomolecules, Drugs and Metabolites, Montreal, May 30th, 2001.
20. AYOTTE, C., Sport Nutritional Supplements: Quality and Doping Controls, First International Scientific Congress on Nutrition & Athletic Performance, Edmonton, Alberta 2001.
21. AYOTTE, C., Testing for synthetic and "natural" steroids in human urine, Merck-Frosst, Montreal Mass Spectrometry Group Meeting, November 2001.
22. AYOTTE, C., Le contrôle du dopage sportif, Conférence-débat sur le dopage sportif, Collège François-Xavier-Garneau, Ste-Foy, Québec, 23 janvier 2002.
23. AYOTTE, C., Doping vs. Doping Control: Who is winning the race? Canadian Academy of Sport Medicine (CASM) 2002 Annual Conference, Mont-Tremblant, Québec, March 21-23, 2002.
24. AYOTTE, C., GOUDREAU, D., LEVESQUE J.-F., CLEROUX, M., LAJEUNESSE A., GUAY, C., RICHARD, Y., CHARLEBOIS, A. and FAKIRIAN, A., Testing for Anabolic Agents in human: GC/MS and GC/C/IRMS Analyses, HPLC 2002, 26th Symposium international sur la chromatographie liquide à haute performance et techniques apparentées, juin 2002.
25. AYOTTE, C., Le dopage sportif: *un problème*, Atelier « Faire appel aux milieux de la médecine et des sciences du sport », Conférence mondiale 2002 sur les femmes et le sport, Montréal, mai 2002.
26. AYOTTE, C., Athletes and Sport Supplements: Risky Business, Conference Play the Game 2002, Copenhagen, 12 novembre 2002
27. AYOTTE, C., Le dopage dans le sport: perspective de chimiste, Association des Urologues du Québec, Éducation médicale continue, Montréal, 16 novembre 2002
28. AYOTTE, C., Le dopage sportif : rôle du laboratoire d'analyse, Centre de recherche Université Laval, 10 juin 2003

29. AYOTTE, C., Les compléments nutritionnels: les athlètes savent-ils ce qu'ils consomment?, Conférence Les biosciences apprivoisées, Musée Armand-Frappier, 14 octobre 2003
30. AYOTTE, C., GUAY, C., CLEROUX, M., LAJEUNESSE A., LEVESQUE J.-F., FAKIRIAN, A., and GOUDREAULT, D., Modifications of the urinary steroids following the administration of "natural" steroids in human, Annual scientific meeting of the Ontario Society of clinical chemists, Hamilton, 13 November 2003.
31. AYOTTE, C., Update on Laboratory work, IAAF, Annual meeting of the Medical and Anti-doping Commission, Monaco, 23 January 2004
32. AYOTTE, C., La spectrométrie de masse et le contrôle du dopage sportif, Colloque des étudiants – chercheurs, UQAM, 29 Avril 2004
33. AYOTTE, C., Utilisation d'hormones par les sportifs : pratiques et stratégies analytiques de dépistage, Réunion scientifique annuelle de l'association des médecins endocrinologues du Québec, Montréal, 28 mai 2004
34. AYOTTE, C., Hormones in sport : abuse and strategies of detection, Guest lecture, National undergraduate Chemistry conference, Université d'Ottawa, octobre 2004
35. AYOTTE, C., Médicaments, drogues et tests, Atelier de formation, Service d'analyse des drogues de Santé Canada, Cornwall, juin 2005
36. AYOTTE, C., Identifying new doping agents, ACS, Division Chemistry and The Law, Washington, DC, August 2005
37. AYOTTE, C., Analytical Approaches to Drug Testing in Athletes; Interpreting Test Results, Keynote Lecture, 18<sup>th</sup> Annual International Ion Chromatography Symposium, Montréal, September 2005
38. AYOTTE, C., Les défis de la lutte au dopage: stéroïdes « naturels » et de contrefaçon, IRSST, novembre 2005.
39. AYOTTE, C., Le dopage illustré, Conférence, Semaine québécoise des entraîneurs, Longueuil, 6 novembre 2005
40. AYOTTE, C., Le dopage des sportifs – perspective 2006, L'Olympisme : sport ou science ? Cycle des conférences sur l'Olympisme, Centre des Sciences de Montréal, 21 février 2006
41. AYOTTE, C., Connaître et combattre le dopage des sportifs en 2006, Acfas-Sudbury, Université Laurentienne, Sudbury, 31 mars 2006
42. AYOTTE, C., Dépistage des agents dopants: Interprétation des résultats, Conférence, Forum provincial Carrières en chimie, Université Laval, mars 2006
43. AYOTTE, C., Sport et dopage 2006 – Réflexion, Regroupement des entraîneurs de la Mauricie, Université Trois-Rivières, 16 mai 2006
44. AYOTTE, C., Steroid Profiling in Anti-Doping Controls, 5<sup>th</sup> Annual USADA Symposium on Anti-Doping Science: "Intra-Individual Reference Ranges: Implications for Doping Control", Lausanne 2006.

45. AYOTTE, C., Current Anti-Doping Realities I and II, Specific Scientific Issues: Anabolic Androgenic Steroids – Steroid Profiling and Designer Steroids, 2006 IAAF World Anti-Doping Symposium, Effectiveness of the Anti-Doping Fight, Lausanne 2006.
46. AYOTTE, C., Anabolic Androgenic Steroids: Dietary Supplements?, "Harmonising the Knowledge about Biomedical Side Effects of Doping", Technical University of Munich, Institute of Public Health Research, Munich, 21st of October, 2006.
47. AYOTTE, C., Utilisation of Mass Spectrometry in Doping Controls: Anabolic Androgenic Steroids, Second Symposium on Tandem Mass Spectrometry, Centre hospitalier, Sherbrooke University, February 2007.
48. AYOTTE, C., Urinary Steroid Profiling in Anti-Doping Controls, 2008 Organic Reactions and Processes Gordon Conference, Bryant University, Smithfield, RI, July 2007.
49. AYOTTE, C., Contrôle du dopage: profilisation des stéroïdes urinaires, Conférence d'honneur, 49<sup>e</sup> réunion du Club de recherches cliniques du Québec, Mont-Tremblant, septembre 2007

#### CONFERENCES (in the field of Doping Controls)

1. MASSE, R., LALIBERTE, C., AYOTTE, C. and DUGAL, R.: Characterization of oxymesterone oxymetholone urinary metabolites by GC/MS. 2nd International symposium "Modern problems of doping control in sports", Moscow, USSR, April 12-14, 1985.
2. MASSE, R., LALIBERTE, C., AYOTTE, C. and DUGAL, R.: Gas chromatographic- mass spectrometric screening of anabolic steroids urinary metabolites using selected-ion monitoring. 33rd Annual Conference on Mass Spectrometry and Allied Topics, San Diego, Calif., May 26-31, 1985.
3. GELINAS, H., AYOTTE, C., DUGAL, R. et MASSE, R.: Détection et caractérisation d'un nouveau métabolite urinaire du Danabol chez l'homme par la technique de GC-MS. 54e congrès, Association canadienne-française pour l'avancement des sciences (ACFAS), Université de Montréal, Montréal, QC, 12-16 mai 1986.
4. MASSE, R., AYOTTE, C., MARTINEAU, A. and DUGAL, R.: An integrated GC-MS screening method for the detection of anabolic steroid metabolites. International Conference, Developments in Analytical Methods in Pharmaceutical Biomedical and Forensic Sciences, University of Verona, Verona, Italy, June 25-27, 1986.
5. MASSE, R., AYOTTE, C., BI, H. and DUGAL, R.: Detection identification and excretion profile of furazabol and stanozolol urinary metabolites in man. 7th Cologne Workshop in Dope Analysis, Cologne, Federal Republic of Germany, June 18-24, 1989.
6. BI, H., AYOTTE, C., DUGAL, R. and MASSE, R.: Biotransformation in man and stability of oxandrolone in the course of urine processing prior to GC/MS analysis. 7th Cologne Workshop in Dope Analysis, Cologne, Federal Republic of Germany, June 18-24, 1989.
7. MASSE, R., BI, H., AYOTTE, C. and DUGAL, R.: A review of the metabolic pathways of some 17  $\beta$ -hydroxy-17 $\alpha$ -methyl anabolic steroids in man. 4th International Symposium on Doping Control in Sport, Moscow, USSR, October 9-12, 1989.

8. AYOTTE, C., MASSE, R., BI, H., DU, P., GELINAS, H. and DUGAL, R.: Methandienone Metabolism. 8th Cologne Workshop in Dope Analysis. Cologne, Federal Republic of Germany, March 25-31, 1990.
9. MASSE, R., BI, H., AYOTTE, C., DU, P., GELINAS, H. and DUGAL, R.: Studies on anabolic steroids.6. The sequential reduction of methandienone and structurally related steroid A-ring substituents in human. A GC/MS study. 2nd International Symposium on Applied Mass Spectrometry, Barcelona, Spain, April 16-19, 1990.
10. AYOTTE, C.: Some useful statistical tools for the analysis of T/E elevated ratios and steroid profiling. 9th Cologne Workshop in Dope Analysis, Institut für Biochemie, Cologne, Federal Republic of Germany, March 1991.
11. AYOTTE, C.: Detection and confirmation of Clenbuterol and some  $\beta$ -blocking agents, 10th Cologne Workshop in Dope Analysis. Institut für Biochemie, Cologne, Germany, June 1992.
12. AYOTTE, C.: Old doping agent, old method : pemoline TMS-derivative. 11th Köln Workshop on Dope Analysis, Institut für Biochemie, Köln, Germany, March 7-12, 1993.
13. BRISSON, G.R., GAREAU, R. et AYOTTE, C.: Induced haemostatic shift: a possible tool for EPO detection. 11th Köln Workshop on Dope Analysis, Institut für Biochemie, Köln, Germany, March 7-12, 1993.
14. BRISSON, G.R., AYOTTE, C., GAREAU, R. et GOUDREAU, D. : Utilité de rapports Testostérone / Épitestostérone multiples dans la détermination d'un dopage par manipulations hormonales. Présentation au XIIIe Congrès scientifique de la Société Française de Médecine du Sport et au Congrès International du Groupement Latin et Méditerranéen de Médecine du Sport, Montpellier, France, 24-26 juin 1993.
15. GAREAU, R., BRISSON, G.R., AYOTTE, C., AUDRAN, M. et CHANAL, J.-L. : A possible approach to erythropoietin doping detection. Second International Symposium on Drugs in Sports, Lillehammer, Norway, August 29-31, 1993.
16. BRISSON, G.R., AYOTTE, C. et GAREAU, R. : Manipulations hormonales chez le sportif: les raffinements de la médecine au service du dopage. 13e Journées Internationales de Médecine du Sport, Charleroi, Belgique, 8-9 octobre 1993.
17. BRISSON, G.R., AYOTTE, C., GAREAU, R., GUTTIÉREZ-SAINZ, A., LÉVESQUE, C. et GOUDREAU, D. : Increasing use of hormonal manipulations by well-informed cheating athletes. Congreso Mundial de Ciencias de la Actividad Física y el Deporte, Grenada University, Spain, November 10-13, 1993.
18. BRISSON, G.R., GAREAU, R. et AYOTTE, C. : Counteracting the erythropoietin-induced improvement in oxygen supply in top-level endurance athletes. Congreso Mundial de Ciencias de la Actividad Física y el Deporte, Grenada University, Spain, November 10-13, 1993.
19. AYOTTE, C.: Determination of free methyltestosterone in plasma samples. 12th Köln Workshop on Dope Analysis, Institut für Biochemie, Köln, Germany, April 9-16, 1994.
20. AYOTTE, C., CHARLEBOIS, A., GOUDREAU, D., and LÉVESQUE, C.: Improvements of drug detection and analysis by appropriate preparation of the injection port of the chromatograph. 12th Köln Workshop on Dope Analysis, Institut für Biochemie, Köln, Germany, April 9-16, 1994.
21. AYOTTE, C.: Le contrôle du dopage, INRS-Santé, Pointe Claire, QC, 30 novembre 1994.

22. GOUDREAU, D. and AYOTTE, C. : Investigation of mesterolone urinary metabolites by GC/MS. 13th Köln Workshop on Dope Analysis, Institut für Biochemie, Köln, Germany, March 13-17, 1995.
23. LÉVESQUE, C., GOUDREAU, D. et AYOTTE, C.: Identification du d- et l-hydroxy-3-N-méthyl morphinane par CG/SM et dérivation chirale, 63e congrès, Association canadienne-française pour l'avancement des sciences (ACFAS), Université du Québec à Chicoutimi, Chicoutimi, QC, 22-26 mai 1995.
24. GOUDREAU, D., LÉVESQUE, C. et AYOTTE, C.: Détection et identification de la buprénorphine urinaire par CG/SM, 63e congrès, Association canadienne-française pour l'avancement des sciences (ACFAS), Université du Québec à Chicoutimi, Chicoutimi, QC, 22-26 mai 1995.
25. BRISSON, G.R., GUTTIÉREZ-SAÍNZ, Á., AYOTTE, C., GAREAU, R. et CASTILLO, M.: Axe hypophyso-leydigien et application transcutanée de propionate de testostérone. Réunion annuelle de la Société française de médecine du sport, Troyes en Champagne, France, 22 - 24 juin 1995.
26. BRISSON, G.R., GUTTIÉREZ-SAÍNZ, Á., AYOTTE, C., GAREAU, R., SENÉCAL, L. and CASTILLO, M.: Blood gonadotropin and testosterone levels after transdermal administration of testosterone propionate in male adults. Acceptée pour présentation à la Conférence annuelle de la Société canadienne de physiologie de l'exercice, Québec, QC, 26 - 28 octobre 1995, et résumé dans la revue Canadienne de Physiologie Appliquée 20 (suppl.): 5P (1995).
27. AYOTTE, C. : Dépistage des agents anabolisants dans l'urine humaine. Séminaire INRS-Santé, novembre 1995.
28. AYOTTE, C. and CHARLEBOIS, A. : T/E values : measurements and observations. 14th Köln Workshop on Dope Analysis, Institut für Biochemie, Köln, Germany, March 1996.
29. AYOTTE, C., CHARLEBOIS, A., LAPOINTE, S., BARRIAULT, D. and SYLVESTRE, M. : Validity of urine samples : microbial degradation. 14th Köln Workshop on Dope Analysis, Institut für Biochemie, Köln, Germany, March 18-22, 1996.
30. AYOTTE, C. : Harmonization of laboratory protocols. Meeting of Heads of IOC accredited laboratories, Monaco, March 1996.
31. AYOTTE, C., CHARLEBOIS, A. and GOUDREAU, D. : Bromantan : March 1994-July 1996, 15th Köln Workshop on Dope Analysis, Institut für Biochemie, Köln, Germany, February 1997.
32. GOUDREAU, D. and AYOTTE, C. : The identification of fenozolone urinary metabolites, 15th Köln Workshop on Dope Analysis, Institut für Biochemie, Köln, Germany, February 1997.
33. FAKIRIAN, A., GOUDREAU, D. and AYOTTE, C. : The use of caffeine metabolites as a second probe in case of elevated urinary caffeine levels. 16th Köln Workshop on Dope Analysis, Institut für Biochemie, Köln, Germany, March 1998.
34. AYOTTE, C. and LÉVESQUE, J.-F. : Criteria for the detection of androstenedione oral administration. 17th Köln Workshop on Dope Analysis, Institut für Biochemie, Köln, Germany, March 1999.
35. LÉVESQUE, J.-F., GOUDREAU, D. and AYOTTE, C. : The administration of oral DHEA : the efficiency of steroid profiling, 17th Köln Workshop on Dope Analysis, Institut für Biochemie, Köln, Germany, March 1999.

36. AYOTTE, C. and BOWERS, L. : Recent experiences with the appeal process, 17th Köln Workshop on Dope Analysis, Institut für Biochemie, Köln, Germany, March 1999.
37. GOUDREAULT, D., BHERER, P., LEVESQUE J.-F., POIRIER, D. and AYOTTE, C., Androstenedione metabolism: end of the story ..., 19th Köln Workshop on Dope Analysis, Institut für Biochemie, Köln, Germany, March 2001.
38. AYOTTE, C., CHARLEBOIS, A., GOUDREAULT, D., LAJEUNESSE, A., CLEROUX, M., RICHARD, Y., COUTURE, J.-P. and FAKIRIAN, A., GC/C/IRMS and GC/MS in "natural" steroids testing, 19th Köln Workshop on Dope Analysis, Institut für Biochemie, Köln, Germany, March 2001.
39. GOUDREAULT, D., BHÉRER, P., LÉVESQUE, J.-F. POIRIER, D. and AYOTTE, C. : Androstenedione metabolism : end of the story ... 19th Cologne Workshop on Dope Analysis, March 2001.
40. AYOTTE, C., GUAY, C., CLÉROUX, M., GOUDREAULT, D. and FAKIRIAN, A., Origin of elevated levels of norandrosterone in human urine: half-truths vs. facts, 19th Cologne Workshop on Dope Analysis, March 2002.
41. AYOTTE, C., Litigation and Doping Controls: defending positive findings of endogenous steroids, 20<sup>th</sup> Cologne Workshop on dope Analysis, Köln, Allemagne, 2003.
42. AYOTTE, C., GOUDREAULT, D., CYR, D., AYOTTE, P., C. LAROCHELLE and POIRIER, D., Characterisation of chemical and hormonal properties of new steroids related to doping of athletes, Cologne Workshop on Dope Analysis, Cologne, June 2006.
43. AYOTTE, C., ROMIGUIÈRE, C., FAKIRIAN, A., FLENKER, U., HEBESTREIT, M., PIPER, T. and SCHANZER, W., The usefulness of GC/C/IRMS in determining the origin of low levels 19-NA: Application to routine analyses, Cologne Workshop on Dope Analysis, Cologne, June 2006.
44. P. DESHARNAIS, P.E. GROLEAU, C. HAMELIN, and C. AYOTTE, Intermediate neuraminidase activity: a possible link toward suspicious or "effort-like" EPO isoelectric profiles, Poster Session, Cologne Workshop on Dope Analysis, Cologne, June 2006.
45. P.E. GROLEAU, P. DESHARNAIS, C. HAMELIN, and C. AYOTTE, Purification of EPO from urine retentates prior to IEF, Poster Session, Cologne Workshop on Dope Analysis, Cologne, June 2006.
46. P. DESHARNAIS and C. AYOTTE, Towards screening of EPO by SDS-Page Analysis, Cologne Workshop on Dope Analysis, Cologne, February 2007.
47. P.E. GROLEAU, P. DESHARNAIS and C. AYOTTE, Characterisation of glycopeptides released from pml levels of recombinant erythropoietin by nanoflow HPLC-Chip electrospray ionization coupled to ion trap mass spectrometry, Cologne Workshop on Dope Analysis, Cologne, February 2007.